

你的家庭語言是很重要的。
這是你和孩子的身份象徵。

維持你的語言：

- 讓子女跟說你們語言的孩子一起玩。
- 不要害怕在公共場所說你們的語言。
- 告訴孩子各種他們所聽到語言的名稱。
- 令他們對自己的語言感到自豪，這可幫助他/她確定良好的文化認同。
- 如果孩子使用英文字詞，你仍可以用自己的語言來回答或重覆他們所說的話。

緊記：

- 對孩子說話時要面向他們，這會幫助他/她看見你的面部表情及知道你怎麼說話。
- 當你們一起玩時，選出「特別的時間」給你的孩子。
- 給予大量的機會及時間來讓孩子回答你。

Ethnic Minority Achievement Service (EMAS)

家庭語言的重要性
The importance of home language

www.portsmouth.gov.uk

如需詳情，請聯絡：

少數民族成就服務社

EDUCATION - Ethnic Minority Achievement Service (EMAS)

Floor 1 Core 5/6
Civic Offices
Guildhall Square
Portsmouth PO1 2EA

T: 023 9273 3130

E: general.emas@portsmouthcc.gov.uk

Website: <http://www.emas.portsmouth.gov.uk/>



常見的問題
Frequently asked questions

Chinese (traditional characters)

為什麼兒童需要保持他們的
家庭語言？

兒童認識多一種語言，
普遍來說是有利於學習。
而且他們可以跟兩個種族
的人溝通，
及成長後，
亦會成為他們特有的技能。

我們在家中應否講自己的語言嗎？
或是只說英語以幫助孩子可以更快
地學習英語？

在家裏，你應該講自己語言。
兒童的第一語言越好，
他們更容易地學習其他語言。
如果在家裏講英語，
這會使兒童不能學習自己的
語言，
也可能錯失你們優良的
文化。

我的孩子語言發育遲緩，我們可
否在家中只用英語？
這會幫助他/她解決語言方面的問
題嗎？

兒童學習超過一種語言時，他
們可能會稍遲才開始講話。
如果孩子有講話方面的問題，
他們需要跟良好語言的人士
作榜樣。
例如：家庭語言。

我的孩子不願意講我們
的語言。
我們應怎麼做呢？

應在家裏繼續跟孩子說
家庭語言；
也可以帶他們探訪社區內
的成員，
以激勵他們用家庭語言來溝通。
也許孩子不用家庭語言說話，
但他們仍能保持聆聽家庭語言
的能力。

孩子說話時把兩種語言
混在一起，
這會令他產生混亂嗎？

這不會產生混亂，
他只是運用自己所懂的
語言吧。

我們到英國已六個月了，
但孩子在學校仍不肯說話。
我們該怎麼辦呢？

有些兒童剛到來，
也許會經過一段
「沉默期」，
可能持續數個月，
當他們覺得有足夠
的信心時，
才會開始說英語。
給他們時間，
支持和耐心等待。